



B E T W E E N:

E N T R E :

MICHELE MURDOCH

MICHELE MURDOCH

INTENDED APPELLANT

APPELANTE ÉVENTUELLE

- and -

- et -

HER MAJESTY THE QUEEN, in Right of the
Province of New Brunswick

SA MAJESTÉ LA REINE du chef de la Province
du Nouveau-Brunswick

INTENDED RESPONDENT

INTIMÉE ÉVENTUELLE

Motion heard by:
The Honourable Justice Green

Motion entendue par :
l'honorable juge Green

Date of hearing:
February 13, 2015

Date de l'audience :
le 13 février 2015

Date of decision:
February 13, 2015

Date de la décision :
le 13 février 2015

Counsel at hearing:

Avocats à l'audience :

For the Intended Appellant:
Thomas J. Burke, Q.C. and Rebecca J. Butler

Pour l'appelante éventuelle :
Thomas J. Burke, c.r., et Rebecca J. Butler

For the Intended Respondent:
Kathryn Gregory

Pour l'intimée éventuelle :
Kathryn Gregory

DECISION

DÉCISION

[1] The motion for leave to appeal sentence is allowed without costs.

[1] La motion en autorisation d'appel de la peine est accueillie sans dépens.

[2] The motion for release from custody pending the disposition of the appeal is allowed without costs, on the following conditions:

[2] La motion visant la mise en liberté dans l'attente de la décision en appel est accueillie sans dépens, à condition que l'appelante :

1. Keep the peace and be of good behaviour;
2. Have no contact, directly or indirectly, with her former employer;

1. ne trouble pas l'ordre public et ait une bonne conduite;
2. s'abstienne de communiquer, directement ou indirectement, avec son ancien employeur;

3. Remain within the Province of New Brunswick;
 4. Attend the sitting of the Court of Appeal of New Brunswick on the 9th day of June, 2015, at 10:00 a.m., or such other time as may be fixed by the Court, for the hearing of this appeal;
 5. Reside at 16 Dawson Drive, Oromocto, New Brunswick;
 6. Report in person to the Oromocto Detachment of the Royal Canadian Mounted Police during regular business hours on Monday of each week, or such other day each week as directed by the Oromocto Detachment of the RCMP;
 7. Notify the Oromocto Detachment of the RCMP of any change in address or employment in advance of such change.
3. demeure dans la province du Nouveau-Brunswick;
 4. assiste à l'audience de la Cour d'appel du Nouveau-Brunswick le 9 juin 2015, à 10 h, ou à l'heure fixée par la Cour pour l'audition de l'appel;
 5. habite au 16, promenade Dawson, à Oromocto, au Nouveau-Brunswick;
 6. se présente en personne au détachement de la Gendarmerie royale du Canada à Oromocto, pendant les heures normales d'ouverture, le lundi de chaque semaine ou le jour fixé par le détachement de la GRC à Oromocto;
 7. informe le détachement de la GRC à Oromocto à l'avance de tout changement d'adresse ou d'emploi.